

# PHILIPS

## PerfectCare Performer

### Thanks for buying Philips!

Important information to get started.

To enjoy the most out of your new steam generator, please read carefully. For further information on usage and troubleshooting, please read the user manual or go to [www.philips.com](http://www.philips.com)

Keep me  
Aufbewahren

### Danke, dass Sie sich für Philips entschieden haben.

Wichtige Informationen für die ersten Schritte

Bitte lesen Sie die Informationen sorgfältig, um beste Resultate mit Ihrer neuen Dampfbügelstation zu erzielen.

Für weitere Informationen zur Verwendung und Fehlerbehebung lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung oder besuchen Sie [www.philips.com](http://www.philips.com)

#### My Philips:

Don't forget to register your product on [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

#### My Philips:

Registrieren Sie Ihr Produkt unter [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)



Keep track of your product warranty coverage  
Behalten Sie den Überblick über die Garantieabdeckung Ihres Produkts.



Qualify for cash-back, gifts and special offers  
Qualifizieren Sie sich für Prämien, Geschenke und Sonderangebote.



Get easy access to product support  
Erhalten Sie einfachen Zugriff auf den Produktsupport.



Any questions? Philips is here to help. Contact us directly.



0207 949 0240



015245443



1300 363 391



0800 658 224

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



Haben Sie weitere Fragen? Bei Fragen und für Hilfestellungen steht Philips Ihnen gerne telefonisch zur Verfügung. [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



040 80 80 10 9 80 (zum Festnetztarif, Mo-Fr 8<sup>00</sup>-20<sup>00</sup>; Sa 9<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>)



01 546 325 103 (zum Festnetztarif, Mo-Fr 8<sup>00</sup>-20<sup>00</sup>; Sa 9<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>)



044 21 26 21 4 (zum Festnetztarif, Mo-Fr 8<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>)

## 1. Usage of right water type / Verwenden des richtigen Wassertyps



#### DO NOT USE:

Perfumed water, vinegar, descaling agents, ironing aids etc.

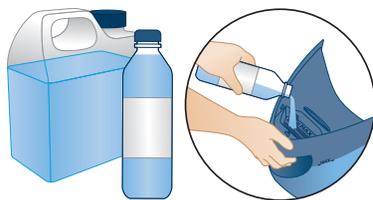


#### Nicht verwenden:

Parfümiertes Wasser, Essig, Entkalkungsmittel, Bügelhilfen, usw.



Demineralised water in hard water area  
Demineralisiertes Wasser in Regionen mit hartem Wasser



OR  
ODER



Tap water  
Leitungswasser



## 2. Iron with steam / Bügeln mit Dampf



#### FOR FIRST USE:

Press the steam trigger continuously for up to 30 seconds for steam.



#### Für die erste Verwendung des Dampfbügelisens:

Drücken Sie den Dampfauslöser ununterbrochen bis zu 30 Sekunden lang.



For fast and excellent results, press and hold the steam trigger during ironing. Release trigger to apply a few dry strokes before finishing an area to get the best results.

Halten Sie den Dampfauslöser während des Bügelns gedrückt, um schnelle und hervorragende Ergebnisse zu erzielen. Wenn Sie einen Teil des Kleidungsstücks fertig gebügelt haben, lassen Sie den Auslöser los und fahren Sie mit dem trockenen Bügeleisen erneut darüber. So erzielen Sie beste Ergebnisse.



### 3. Sound and light descaling reminder / Entkalkungserinnerung mit Licht- und Tonsignal



Perform descaling once the CLAC CLEAN light flashes and the appliance beeps.  
Führen Sie eine Entkalkung durch, wenn die "CALC CLEAN"-Anzeige blinkt und das Gerät Signaltöne ausgibt.



The steam function will be disabled automatically if descaling is not performed.  
Die Dampffunktion wird automatisch deaktiviert, wenn keine Entkalkung durchgeführt wird.



With the **Calc-Clean container** provided, you can perform descaling easily and get clean steam.  
Sie können die Entkalkung einfach mit dem im Lieferumfang enthaltenen **Calc-Clean-Behälter** durchführen.

### 4. Performing Descaling / Durchführen der Entkalkung

- ⚠ • Do not leave the appliance unattended during the descaling process.
- Hot water and steam will come out of the soleplate.
- Do not interrupt the descaling process (approx. 2 minutes).

- ⚠ • Lassen Sie das Gerät während des Entkalkens nicht unbeaufsichtigt.
- Heißes Wasser und Dampf treten aus der Bügelsohle aus.
- Unterbrechen Sie den Entkalkungsvorgang nicht (der Vorgang dauert ca. 2 Minuten).



Fill the water tank halfway and switch on the appliance.  
Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Hälfte, und schalten Sie das Gerät ein.



Place the iron on the Calc-Clean container on an even, stable surface.  
Stellen Sie das Bügeleisen auf den Calc-Clean-Behälter und auf einer geraden und stabilen Oberfläche ab.



Press and hold the 'CALC CLEAN' button for **2 seconds** until you hear short beeps.  
Halten Sie die CALC-CLEAN-Taste **2 Sekunden** lang gedrückt, bis Sie kurze Signaltöne hören.



Wait approximately **2 minutes**. You will hear short beeps.  
Warten Sie ungefähr **2 Minuten**. Sie hören anschließend 2 kurze Signaltöne.



When the descaling process is completed, the iron stops beeping.  
Nach den kurzen Signaltönen ist der Entkalkungsvorgang abgeschlossen.



Wait approximately 5 minutes before emptying the Calc-Clean container.  
Warten Sie etwa 5 Minuten, bevor Sie den Calc-Clean-Behälter entleeren.